

MAITRES DU TEMPS



Chapter Two

The fruit of collaboration between renowned master watchmakers like Daniel Roth and Peter Speake-Marin, Chapter Two is the world's most legible instantaneous triple calendar timepiece. It features a big date, day of the week, and month presented in letters on their respective rollers at 6 and 12 o'clock.

| | |
|----------------|---|
| Movement | Automatic, 382 components, 32 jewels, 50-hour power reserve, Côtes de Genève sunray finishing, vertical circular graining and hand-bevelled |
| Functions | Hours, minutes, seconds, day, date and month |
| Case | 5N (18K) red gold or 18K white gold Dimensions 58 x 42 x 16 mm Day and month correctors ergonomically integrated into the back of the case Six anti-reflective sapphire crystals |
| Dial | Silver Sunray guilloché Diamond-cut hands in 5N (18K) red gold or 18K white gold |
| Bracelet/Strap | Black alligator with 5N (18K) red gold or 18K white gold folding clasp |

MAITRES DU TEMPS



Chapter Two

Fruit de la collaboration entre des Maîtres Horlogers de renom tels que Daniel Roth et Peter Speake-Marin, Chapter Two se présente comme le triple calendrier instantané le plus lisible au monde. En effet, ce modèle associe une grande date au jour de la semaine et au mois inscrits en toutes lettres sur leur rouleau respectif à 6h et 12h.

| | |
|-----------|---|
| Mouvement | Mécanique à remontage automatique, 382 composants, 32 rubis, réserve de marche de 50 heures, finitions Côtes de Genève soleillées, perlage vertical et anglage main |
| Fonctions | Heure, minute, seconde, jour, date et mois |
| Boîtier | Or rose 5N (18K) ou or gris (18K) Dimensions 58 x 42 x 16 mm Correcteurs du jour et du mois astucieusement intégrés au fond de boîte Six glaces saphir avec traitement antireflets |
| Cadran | Argent Guilloché soleil Aiguilles diamantées facettes en or rose 5N (18K) ou or gris (18K) |
| Bracelet | Alligator noir avec boucle déployante en or rose 5N (18K) ou or gris (18K) |

MAITRES DU TEMPS



Chapter Two

Die Chapter Two, Ergebnis der Zusammenarbeit der berühmten Uhrmachermeister Daniel Roth und Peter Speake-Marin, ist nichts Geringeres als der am leichtesten ablesbare springende Dreifachkalender der Welt. Bei diesem Modell kommen zum Grossdatum eine Wochentag- und eine Monatsanzeige, beide voll ausgeschrieben auf den Rollen bei der 6 bzw. der 12.

| | |
|-------------|---|
| Werk | Mechanisch mit automatischem Aufzug, 382 Einzelteile, 32 Lagersteine, Gangreserve 50 h, Werkdekor Genfer Streifen mit Sonnenschliff, vertikal perliert und handangliert |
| Funktionen | Stunde, Minuten, Sekunden, Wochentag, Datum und Monat |
| Gehäuse | Rotgold 5N (18 K) oder Weissgold (18K) Abmessungen 58 x 42 x 16 mm Korrektoren für Wochentag und Monat geschickt im Gehäuseboden integriert Sechs Saphirgläser entspiegelt |
| Zifferblatt | Silber Sonnen-Guillochis Zeiger facettiert, Diamantglanz, aus Rotgold (18K) oder Weissgold (18K) |
| Armband | Alligator schwarz mit Faltschliesse aus Rotgold 5N (18 K) oder Weissgold (18 K) |

MAITRES DU TEMPS



Chapter Two

Frutto della collaborazione dei Maîtres Horlogers di fama quali Daniel Roth e Peter Speake-Marin, Chapter Two si presenta come il triplo calendario istantaneo più leggibile del mondo. Il modello, infatti, associa la grande data al giorno della settimana e al mese scritti per esteso sui rispettivi rulli a ore 6 e a ore 12.

| | |
|---------------------|--|
| Movimento | Meccanico a carica automatica, 382 componenti, 32 rubini, riserva di carica di 50 ore, finiture a Côte de Genève a raggi di sole, perlage verticale e anglage a mano |
| Funzioni | Ora, minuti, secondi, giorno, data e mes |
| Cassa | Oro rosa 5N (18 carati) oppure oro bianco (18 carati) Dimensioni 58 x 42 x 16 mm Correttori del giorno e del mese intelligentemente integrati nel fondello 6 vetri zaffiro con trattamento antiriflesso |
| Quadrante | Argento Guilloché a raggi di sole Lancette diamantate sfaccettate in oro rosa 5N (18 carati) o in oro bianco (18 carati) |
| Cinturino/Bracciale | Alligatore nero con chiusura déployante in oro rosa 5N (18 carati) oppure in oro bianco (18 carati) |

MAITRES DU TEMPS



Chapter Two

Fruto de la colaboración entre Maestros Relojeros de renombre como Daniel Roth y Peter Speake-Marin, Chapter Two se presenta como el triple calendario instantáneo más legible del mundo. En efecto, este modelo asocia una gran fecha al día de la semana y al mes escritos con todas la letras sobre su rodillo respectivo a las 6 h y las 12 h.

| | |
|------------|--|
| Movimiento | Mecánico de remonte automático, 382 componentes, 32 rubíes, reserva de marcha de 50 horas, acabados Côtes de Genève soleil, perlado vertical y achaflanado a mano |
| Funciones | Horas, minutos, segundos, día, fecha y mes |
| Caja | Oro rosa 5N (18 quilates) u oro gris (18 quilates) Dimensiones 58 x 42 x 16 mm Correctores del día y del mes integrados con astucia en el fondo de la caja Seis cristales de zafiro con tratamiento antirreflejos |
| Esfera | Plata Guilloquis soleil Agujas diamantadas facetadas en oro rosa 5N (18 quilates) u oro gris (18 quilates) |
| Pulsera | Aligátor negro con hebilla desplegable de oro rosa 5N (18 quilates) u oro gris (18 quilates) |